

**MOTION**

In Committee

AMENDMENT TO BILL 15

THE FRANCHISES ACT

Moved by the Honourable Mr. Bjornson

*THAT Clause 5(2)(b) of the Bill be amended by striking out "the prospective franchisee" and substituting "or on behalf of the prospective franchisee to the franchisor or franchisor's associate".*

**MOTION**

Étude en comité

AMENDEMENT AU PROJET DE LOI 15

LOI SUR LES FRANCHISES

Motion de M. le ministre Bjornson

*Il est proposé que l'alinéa 5(2)b) du projet de loi soit remplacé par ce qui suit :*

b) le versement, par celui-ci ou pour son compte, d'une contrepartie relative à la franchise au franchiseur ou à la personne qui a un lien avec lui.

**MOTION**

In Committee

AMENDMENT TO BILL 15

THE FRANCHISES ACT

Moved by the Honourable Mr. Bjornson

*THAT Clause 5(8)(b) of the Bill be amended by striking out "the prospective franchisee" and substituting "or on behalf of the prospective franchisee to the franchisor or franchisor's associate".*

**MOTION**

Étude en comité

AMENDEMENT AU PROJET DE LOI 15

LOI SUR LES FRANCHISES

Motion de M. le ministre Bjornson

*Il est proposé que l'alinéa 5(8)b) du projet de loi soit remplacé par ce qui suit :*

b) le versement, par celui-ci ou pour son compte, d'une contrepartie relative à la franchise au franchiseur ou à la personne qui a un lien avec lui.

**MOTION**

In Committee

AMENDMENT TO BILL 15

THE FRANCHISES ACT

Moved by the Honourable Mr. Bjornson

*THAT Clause 5(14) of the Bill be replaced with the following:*

**Interpretation — fully refundable deposit not included**

**5(14)** For the purpose of clauses (2)(b) and (8)(b), the payment of any consideration relating to a franchise does not include the payment of a fully refundable deposit that

- (a) does not exceed the prescribed amount;
- (b) is refundable without any deductions; and
- (c) is given under an agreement that in no way binds the prospective franchisee to enter into any franchise agreement.

**MOTION**

Étude en comité

AMENDEMENT AU PROJET DE LOI 15

LOI SUR LES FRANCHISES

Motion de M. le ministre Bjornson

*Il est proposé que le paragraphe 5(14) du projet de loi soit remplacé par ce qui suit :*

**Versement d'une contrepartie**

**5(14)** Pour l'application des alinéas (2)b) et (8)b), n'est pas assimilé au versement d'une contrepartie relative à la franchise le paiement d'un dépôt entièrement remboursable qui :

- a) ne dépasse pas la somme réglementaire;
- b) ne fait l'objet d'aucune déduction;
- c) est remis conformément à une entente qui n'oblige nullement le franchisé éventuel à conclure un contrat de franchisage.